

ISO 19104:2016-10 (E)

Geographic information - Terminology

Contents		Page
Foreword		v
Introduction		vi
1	Scope	1
2	Conformance	1
2.1	Conformance class overview	1
2.2	Terminological entry conformance class	1
2.2.1	Terminological entry aggregated conformance classes	1
2.2.2	Selection and harmonization of concepts conformance class	2
2.2.3	Terminological entry content conformance class	2
2.2.4	Terminological entry drafting conformance class	3
2.2.5	Cultural and linguistic adaptation conformance class	3
2.2.6	Layout and formatting of terminological entries conformance class	3
2.3	Terminology register conformance class	3
2.3.1	Terminology register aggregated conformance classes	3
2.3.2	Terminology register structure conformance class	4
2.3.3	Terminology register stakeholder conformance class	4
2.3.4	Terminology register information package conformance class	5
2.3.5	Terminology register schema conformance class	5
3	Normative references	5
4	Terms and definitions	6
5	Abbreviated terms	11
6	General principles	11
7	Selection and harmonization of concepts	12
7.1	General	12
7.2	Requirements Class -- Selection and harmonization of concepts	12
7.3	Requirement -- Selection of concepts	13
7.4	Requirement -- Development of concept system	13
7.5	Requirement -- Harmonization of concepts	13
8	Terminological entries	14
8.1	General	14
8.2	Terminological entry content	14
8.2.1	Requirements Class -- Terminological entry content	14
8.2.2	Requirement -- Terminological entry content	15
8.3	Terminological entry drafting	16
8.3.1	Requirements Class -- Terminological entry drafting	16
8.3.2	Requirement -- Entry number	16
8.3.3	Requirement -- Preferred terms, admitted terms, deprecated terms	17
8.3.4	Requirement -- Equivalent term	18
8.3.5	Requirement -- Abbreviation	19
8.3.6	Requirement -- Symbol	19
8.3.7	Requirement -- Definition	20
8.3.8	Requirement -- Non-verbal representation	21
8.3.9	Requirement -- Examples	22

8.3.10	Requirement -- Notes to entry	22
8.3.11	Requirement -- Source	22
8.4	Cultural and linguistic adaptation	23
8.4.1	Requirements class -- Cultural and linguistic adaptation	23
8.4.2	Requirement -- Reference environment	23
8.4.3	Requirement -- Degree of correspondence	23
9	Representation of terminological entries in rendered documents	24
9.1	General	24
9.2	Requirements Class -- Layout and formatting of terminological entries.....	24
9.3	Requirement -- Terminological entry presentation	24
10	Terminology registers	25
10.1	General	25
10.2	Terminology register structure	25
10.2.1	Requirements class -- Terminology register structure	25
10.2.2	Requirement -- Simple terminology register	26
10.2.3	Requirement -- Hierarchical multi-lingual terminology register	26
10.2.4	Requirement -- Reference language subregister	26
10.2.5	Requirement -- Submitted language subregister	27
10.3	Terminology register stakeholders	27
10.3.1	Requirements class -- Terminology register stakeholders	27
10.3.2	Requirement -- Register stakeholders general requirement	28
10.3.3	Requirement -- Terminology register owner	28
10.3.4	Requirement -- Terminology register manager	28
10.4	Terminology register information package	29
10.4.1	Requirements class -- Terminology register information package	29
10.4.2	Requirement -- Information package general requirements	29
10.4.3	Requirement -- Core information package	30
10.4.4	Requirement -- Supplementary information package	30
10.5	Terminology register schema	31
10.5.1	General	31
10.5.2	Notation	32
10.5.3	Requirements class -- Terminology register schema	32
10.5.4	Requirement -- Simple terminology register schema	34
10.5.5	Requirement -- Hierarchical multi-lingual terminology register schema	34
10.5.6	Requirement -- TermStakeholder class	34
10.5.7	Requirement -- TermRegister class	36
10.5.8	Requirement -- TermRegisterEntry class	40
10.5.9	Requirement -- Example class	47
10.5.10	Requirement -- NoteToEntry class	48
10.5.11	Requirement -- TermAddition class	48
10.5.12	Requirement -- TermAmendment class	51
10.5.13	Requirement -- TermClarification class	52
10.5.14	Requirement -- TermSubregisterDescription class	53
Annex A (normative)	Abstract test suite	56
Annex B (normative)	Multi-lingual environments	64
Annex C (normative)	Format of terminological entries	68
Annex D (informative)	Example of a core information package -- ISO/TC 211 Multi-Lingual Glossary of Terms	71
Annex E (informative)	Example of supplementary information package -- ISO/TC 211 Multi-Lingual Glossary of Terms	78
Bibliography	83